

Խմբ. — Մուրաս-Ռափայէլեան Վարժա- րաններու հաստատութեան Ա. գարագարձը (1836-1936)	52
Հայկական ճեմարան	
Տայեան Հ. Ղեղանդ. — Կոմիտաս Վար- շապեա.	4
Երեցեան Մ. — Հայ գրամագիտութեան համար շահեկան կտոր մը	35
Մարտիկեան Ասկան. — «Հայերէն թէ Հռոմեան» (դիտողութիւն)	48
Սրբիլուր Ֆր. Հ. Ամնորդ. — Աստուա- ծաշոնչի Հայերէն թարգմանութեան մասին (օտարներու կարծիքը)	55
Գրական	
Արսեն Երկար. — Կոմիտաս Վարդա- պես (քերթ.)	34
Մարտիկեան Տորբ. Արամայիս. — Երե- կոյեան քերթուած	41
Պատմական	
Արտանեան Գ. Արքեպս. — Պատառիկ- ներ լուսածիր շաբաթացեալ վանքերէն	37
Մուրատեան Մկրտիչ քմիջ. — Գրուազ- ներ Սասոյ.	44
Ահան Տորբ. Մ. — Պատմական թուղթ մը ֆարիզի Հայ Պատմականութեան մասին (1919)	59
Կրօնական-Բարոյական	
Թումանան Հ. Թ. — Արարչութեան և փրկագործութեան դէմ Սալիմեան Վարդա- պետի մը սայթաբումները	49
Հայկական-Արծագանկ	
Ֆեյտի Ֆրեսերիք. — Հայագէտի մը մահը (Michel Jonval)	40
Խմբ. — Բանախոսութիւն ի յիշատակ ողբ. Կոմիտաս Վ. Ասափ. Վարժարա- նի մէջ (Կատարուած Հ. Ղ. Վարդ. Տ.է.)	61
Խմբ. — Թատերական ներկայացումներ (Հայ-իտաւ) Մ. Ասափ. Վարժարանին մէջ- վենեակի	61
Վաֆիստիս Սոկրատ. — Ա. Սահմակ Հայրապետի տօնը (Մուրատեան Վարժա- րանին մէջ-Եւր)	62
Տէր-Ստեփանեան Ա. — Գերալ Շարժա- ւի այցելութիւնը Մուրատ Վարժարանին. Ականական. — Թատերական ներկայա- ցումներ Մուրատեան Վարժարանին մէջ (Եւր-Փարիզ)	63
Présent. — Représentations théâtrales dans le Collège S. Moorat	63

SOMMAIRE
Janvier-Février N. 1-2

Réd. — Le 1er Centenaire de la fonda- tion des Collèges Moorat - Raphaël (1836-1936)	1
Académie Arménienne	
Dayan P. Léonce. — Gomidas Var- tabed	4
Yéretzian M. — Pour la numismati- que arménienne	35
Mardikian Oskan. — «Հայերէն թէ Հռոմեան» (note)	48
Fr. H. A. S. — La Version Armé- nienne de la Bible	55
Littérature	
Arsène Yergath. — Gomidas Vartabed (poésie)	34
Sirabian Doct. Aramaïs. — Poésie du soir	41
Histoire	
Mgr. K. Arslanian. — Mémoires des couvents arméniens	37
Mouradian prêtre M. — Episodes de mes mémoires de Sassoun	44
Sévag Dr. M. — Une lettre histo- rique sur la Délégation Arménienne à Paris (1919)	59
Théologie	
Thomadjan P. Th. — Les erreurs d'un moine arménien (acatholique) de Jérusalem contre la Création et contre l'Incarnation	49
Chronique	
Fr. Feydit. — † Michel Jonval	40
Réd. — Commémoration pour Gomi- das Vartabed dans le Collège Arménien à Venise	61
Réd. — Représentations théâtrales dans le Collège Arm. à Venise	61
Vafadis Socrate. — La fête de St Isaac Patriarche dans le Collège S. Moorat (à Sèvres)	62
Der-Stépanian A. — Visite de Mgr. E. Chaptal au Collège S. Moorat	63
Présent. — Représentations théâtrales dans le Collège S. Moorat	63

ՏԱՐԵԿԱՆ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ՑԱՆԿ

«ԲՈՋՄԱՎԵՊ»

1935

ԲՈՆԱՌՈՒԱԿԱՆ

Մատենագրական ուսումնասիրութիւններ

Հացունի Հ. Վարդան.	Սովոչո Խորենացին կը գառնայ ի հինգերորդ դար. 55. 119
Յովհաննես Եփեսացի.	Եկեղեցական Պատմութիւն (շար. 1934-էն). 4

Լեզուագիտական

Հացունի Հ. Վարդան.	«Ուղղագրութիւն և առողանութիւն Հայերնի» աշխա- տութեանս մասին	229
----------------------------	--	-----

Պատմութեան-Հնագիտական

Արշանեան Գևորգ Արքեպս.	Պատառիկներ լուսածիր շաբաթացեալ վանքերէն. 139
Երեւանի Արամ.	Ոտսահայ թատրոնի պատմութիւնը . 101, 150, 196, 257
Սիրմիկեան Արտաշազդ Արքեպս.	Պատմութիւն Հալէպի Քահանայից 189

Իրաւագիտական

Ամատոնի Հ. Կարապետ	Ազգեցութիւն Յուստինեան-Հռոմէական օրինաց՝ Հայկա- կան իրաւունքին վրայ և աստիճան այդ ազգեցու- թեան	131, 182
Արամեան Հ. Սամոնի.	Իրաւագիտական միջազգային համաժողով. 25	

Ա. Գիրք-Մելինութիւն

Աշգեր Հ. Յ.	Ակնարկ մը Ս. Գրոց Հայկական թարգմանութեան վրայ	353
Թորոսի Հ. Յ.	Հայ Ոսկեղարք և Աստուածաշունչի թարգմանութիւնը . 293	
Հացունի Հ. Վ.	Աստուածաշունչն ու Հայաստան	316
»	Ս. Գրոց ընտրելազոյն գրչագիրը Ս. Ղազարու մէջ . 402	
Ճանաչեան Հ. Մելիք. (Էր.)	Գրիգորիս Արշարունուց «Մեկնութիւն Ծններցուածոց»ը. 388	
Յովհաննես Հ. Վ.	Եւսեբիոսի Եմեսացւոց եպս.ի «Մեկնութիւն Արարածոց». 345	
Զելիկան Եղբ. Բարսեղ	Երկնարիւամեակ տպագրութեան Սիրիար Աբբասօր Աստուածաշունչին (1735-1935) 461	
Վանական Հ. Վ.	Սամ. Մուրատեան Վարժարանը կը տօնէ Աստուածա- շունչի Հայկական թարգմանութեան Հազարհինգհարիւ- րամեակը. 177	
Փելիկեան Հ. Եղիա	Աստուածաշունչի Երկրորդ թարգմանութեան Հազար- հինգհարիւրամեակը (Ուսումն.) 66, 445	